



## Výzva na predloženie cenovej ponuky

1. Identifikácia obstarávateľa:  
Názov: Dopravný podnik mesta Košice, akciová spoločnosť  
IČO: 31 701 914  
S í d l o  
Obec (mesto): Košice  
PSC: 043 29  
Ulica: Bardejovská č.6  
Telefón: 055 /6407491  
Fax: 055 / 6226400  
Elektronická pošta: verejneobstaravanie@dpmk.sk  
Internetová adresa: www.dpmk.sk
2. Druh zákazky : Zákazka na uskutočnenie stavebných prác, výsledkom bude Zmluva o dielo.
3. Názov predmetu zákazky: **Rekonštrukcia a modernizácia električkových koľajových križovatiek trate na ul. Čsl. armády, II. etapa: križovatka Čsl. armády – Kuzmányho.**
4. Opis predmetu obstarávania:
  - 4.1. Úplná modernizácia koľajových križovatiek na električkovej trati medzi ul. Zimná a Moyzesova s celkovou výmenou koľajového spodku a zvršku použitím modernizačných prvkov trate **podľa dokumentácie pre stavebné povolenie a realizáciu stavby, ktorú obstarávateľ poskytne** pre účely spracovania ponuky. Uchádzač vráti dokumentáciu obstarávateľovi najneskôr do termínu podania ponuky.
  - 4.2. Rekonštrukcia električkovej trate na ul. ČSA v Košiciach, sa týka koľajovej križovatky ulíc Kuzmányho – Čsl. armády (pri športovej hale), úseku trate od výhybky č.124/125 po koniec cestno - koľajového prejazdu na križovatke ulíc Hviezdoslavova - Moyzesova (začiatok BKV panelovej trate) a úseku trate od výhybky č.126/127 smer Amfiteáter v dĺžke 63 a 67 m. V projekte je označená ako 2.etapa. Má pozostávať z úplnej výmeny koľajového zvršku a spodku. Koľajový zvršok križovatiek (3 kríženia a 6 výhybiek, z toho 3 elektromagnetické) je navrhnutý tvaru NT3 so zušľachtenou spevnenou hlavou uložený na vystuženej monolitckej betónovej doske a má byť uzavretý asfalto-betónom. Priame úseky trate majú byť uložené na betónových podvaloch SB 8, štrkovom lôžku a uzavreté asfaltobetónom. Koľaj sa zriadi ako bezstyková zváraná, s osadením dilatačných zariadení a prechodových kusov. Prevýšenie v oblúkoch bude nulové s polomerom súčasným, rozchod koľají sa upraví podľa platných STN.  
Pri rekonštrukcii sa jedná o kompletné odstránenie koľajového lôžka, uloženie separačnej geotextílie, pozdĺžnej drenáže s odvodnením koľaje a zemnej pláne do zberných šacht a verejnej kanalizácie. Pri železobetónovej doske má byť odvodnenie zrealizované cez koľajové odvodňovače. Na tlmenie hluku a vibrácií sú do cestno-koľajových prejazdov navrhnuté bokovnice a na zhutnenú zemnú pláň antivibračné rohože a do koľaje pred oblúky mazníky. Pri zistení nedostatočnej únosnosti sa na zemnú pláň uložia geomreže. Električková trať v úseku od Kuzmányho ulice po Moyzesovu je navrhnutá ako súčasť uvažovanej trate KORID (regionálna integrovaná doprava).
  - 4.3. Rozjazdové výhybky sú navrhnuté na ovládanie prestavňov elektromagnetickými spínačmi s prípravou na diaľkové ovládanie, so skriňami pre opornicové vykurovanie, vrátane vykurovacích telies, napájanie vyhrievania 600 V

DC (400 – 800 V). Električková koľaj je navrhnutá ako spätné vedenie v súlade s elektrickými predpismi a normami.

Súčasťou rekonštrukcie je aj preložka VO, ochrana káblových vedení a preložka CSS. Výkaz výmer stavebných objektov SO 303,304, 611, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 701 a výkaz výmer dopravného značenia je súčasťou súťažných podkladov - projektu poskytnutého v rámci verejného obstarávania v zložení: sprievodná správa, súhrnná technická správa, celková situácia, koordinačný výkres, stavebné objekty. **Cenu predmetu zákazky požadujeme stanoviť na základe oceneného výkazu výmer**, ktorý je súčasťou dokumentácie, ktorú obstarávateľ poskytne pre účely spracovania ponuky.

**UPOZORNENIE** : Koľajový materiál križovatky- trianpla je vyrobený a uložený na skládke v Košiciach – MČ Barca.

4.5. Súčasťou dodania predmetu zákazky je aj :

- projekt skutočného vyhotovenia (so zakreslením zmien do projektu pre SP) 2x,
- porealizačné geodetické zameranie oprávneným geodetom 3x - na zápis do KN,
- správy o revíziách UTZ, certifikáty použitých stavebných materiálov (vyhlásenie zhody) v zmysle zákona o stavebných výrobkoch, skúšky pevnosti rozhodujúcich materiálov, denník zvrárania koľajnic.

5. Miesto dodania predmetu zákazky : koľajová križovatka ulíc Kuzmányho – Čsl. armády (pri športovej hale), úsek trate od výhybky č.124/125 po koniec cestno - koľajového prejazdu na križovatke ulíc Hviezdoslavova - Moyzesova (začiatok BKV panelovej trate) a úsek trate od výhybky č.126/127 smer Amfiteáter v dĺžke 63 a 67 m.
6. Predpokladaná celková hodnota zákazky: 1 700 000,- €
7. Zdroj finančných prostriedkov : Financovanie predmetu zákazky bude zabezpečené čerpaním kapitálovej dotácie z rozpočtu mesta alebo z úverových zdrojov. Lehota splatnosti faktúr je 45 dní. Úspešnému uchádzačovi bude poskytnutá záloha vo výške 30 % a to do 7 dní od podpísania zmluvy o dielo, zbytok na základe doručených a obstarávateľom odsúhlasených mesačných faktúr.
8. Termín plnenia zmluvy o dielo : do 31.12. 2010.  
Termín plnenia ZoD je závislý od schválenia a pridelenia finančných prostriedkov od MMK, alebo úverujúcej banky. Obstarávateľ bezodkladne po pridelení finančných prostriedkov vyzve úspešného uchádzača na začatie realizácie ZoD.  
Trvanie výluky : max. 60 dní
9. Podmienky účasti uchádzačov:  
9.1. **Osobné postavenie uchádzača** :  
Uchádzač musí spĺňať podmienky účasti uvedené v § 26 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní. Ich splnenie preukáže podľa § 26 ods. 2 zákona o verejnom obstarávaní predložením originálnych dokladov alebo ich úradne osvedčených kópií:

§ 26 ods. 1 písm. a) nebol on ani jeho štatutárny orgán, ani člen štatutárneho orgánu právoplatne odsúdený za trestný čin korupcie, za trestný čin poškodzovania finančných záujmov Európskych spoločenstiev, za trestný čin legalizácie príjmu z trestnej činnosti alebo za trestný čin založenia, zosnovania a podporovania zločineckej skupiny - **výpis z registra trestov nie starší ako tri mesiace**

§ 26 ods. 1 písm. b) nebol on ani jeho štatutárny orgán, ani člen štatutárneho orgánu právoplatne odsúdený za trestný čin, ktorého skutková podstata súvisí s podnikaním - **výpis z registra trestov nie starší ako tri mesiace**

§ 26 ods. 1 písm. c) nie je voči nemu vedené konkurzné konanie, nie je v konkurze, v likvidácii ani nebol proti nemu zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku – **potvrdenie príslušného súdu**

§ 26 ods. 1 písm. d) nemá evidované nedoplatky poistného na zdravotné poistenie, sociálne poistenie a príspevkov na starobné dôchodkové sporenie, ktoré sa vymáhajú výkonom rozhodnutia - **potvrdenie Sociálnej poisťovne a zdravotnej poisťovne nie staršie ako tri mesiace**

§ 26 ods. 1 písm. e) nemá evidované daňové nedoplatky, ktoré sa vymáhajú výkonom rozhodnutia - **potvrdenie miestne príslušného daňového úradu nie staršie ako tri mesiace**

§ 26 ods. 1 písm. f) je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu - dokladom o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu

Uchádzač zapísaný do zoznamu podnikateľov vedeného Úradom pre verejné obstarávanie môže doklady požadované v bodoch a), b), c), d), e), f) nahradiť predložením platného potvrdenia alebo úradne osvedčenej kópie platného potvrdenia o jeho zapísaní do zoznamu podnikateľov podľa § 128 ods. 1 zákona.

V prípade ak uchádzač predloží potvrdenie úradu, je potrebné predložiť spolu s potvrdením úradu aj doklad podľa § 26 ods. 1 písm. f).

#### 9.2. Podmienky účasti týkajúce sa ekonomickej a finančnej spôsobilosti :

Uchádzač v ponuke predloží nasledovné doklady, ktorými preukazuje svoje finančné a ekonomické postavenie ako dôkazy, že v predchádzajúcom období bol z hľadiska svojho ekonomického a finančného postavenia schopný úspešne splniť zmluvy rovnakého alebo podobného charakteru ako je predmet zmluvy/zmluva, ktorá je požadovaná, resp. v súčasnom období je z hľadiska svojho ekonomického a finančného postavenia schopný riadne plniť takúto zmluvu/ ako dôkazy, že v predchádzajúcom období mal po odpočítaní svojich záväzkov dostupné likvidné aktíva alebo aktíva s primeranou mierou likvidity v súvislosti s plnením svojich zmluvných záväzkov, prípadne prístup k finančným úverovým prostriedkom postačujúcim pre úspešné splnenie takýchto zmlúv, resp. v súčasnom období má zabezpečený prístup k finančným úverovým prostriedkom alebo iným aktívam, vo výške postačujúcej/potrebnéj na riadne plnenie takejto zmluvy.

§ 27 ods. 1 písm. a) - vyjadrenie peňažných ústavov, v ktorých má uchádzač vedené účty,

o schopnosti uchádzača plniť svoje finančné záväzky v originálnom vyhotovení alebo úradne overenou fotokópiou tohto dokumentu nie staršej ako 3 mesiace ku dňu predkladania ponuky.

Požadujeme, aby vyjadrenie peňažného ústavu, v ktorom má uchádzač zriadený účet, obsahovalo:

- akú má klient (uchádzač ) reputáciu,

- ako si plní finančné záväzky, za obdobie rokov 2008 a 2009. V prípade, ak má uchádzač účty vo

viacerých bankových inštitúciách, budeme požadovať bankovú informáciu o každej z nich, a to vo vyššie uvedenom rozsahu. Ďalej požadujeme, aby uchádzač písomným čestným vyhlásením potvrdil, že okrem bankových informácií predložených v ponuke nemá už vedené ďalšie účty v iných bankových inštitúciách.

§ 27 ods. 1 písm.d) - minimálna výška obratu ( bez DPH ) za každý rok 2008, 2009, musí byť minimálne 1 700 000,- EUR, a musí byť dokladovaná formou predloženia účtovnej uzávierky - Výkazom ziskov a strát a Súvahou, potvrdenej daňovým úradom, originálom alebo overenou kópiou. Budeme posudzovať splnenie požadovanej výšky obratu zo súčtu položiek v riadku 01 – „Tržby z predaja tovaru“

spolu s riadkom 05 – „Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb“ Výkazu ziskov a strát.

9.3. Podmienky účasti týkajúce sa technickej alebo odbornej spôsobilosti a legislatívne požiadavky :

9.3.1. - odborná spôsobilosť stavbyvedúceho na dopravné stavby (koľajové trate),

9.3.2. - odborná spôsobilosť uchádzača (nie zvarača) k zvarovaniu koľajníc (oprávnenie vydané ÚRZD),

9.3.3. - odborná spôsobilosť uchádzača s oprávnením pre činnosti na UTZ (oprávnenie vydané ÚRZD),

9.3.4.- v prípade, že uchádzač nie je vlastníkom niektorého oprávnenia, môže si na výkon tejto vyhradenej činnosti zabezpečiť subdodávku; je potrebné prehlásenie subdodávateľa, že uvedené práce v subdodávke vykoná v požadovanej kvalite a termíne a predloží potrebné oprávnenie.

9.3.5. uchádzač predloží certifikát o tom, že zaviedol a používa systém manažérstva kvality v oblasti rekonštrukcie železničných stavieb,

9.3.6.- Uchádzač predloží zoznam stavieb, ktoré zrealizoval v posledných troch rokoch a ktoré sa týkali výstavby alebo rekonštrukcie električkových tratí v min. hodnote 1 700 000,- EUR za všetky 3 roky spolu. V tomto zozname uvedie názov (obchodné meno) a adresu investora predmetnej stavby, názov a charakteristiku stavby, výšku hodnoty diela v EUR, rok začatia a ukončenia stavby, meno a kontakt osoby u investora, u ktorej sa má overiť pravdivosť uvedených údajov. Potvrdenie uvedených skutočností zo strany oprávnenej osoby investora s uvedením mena, funkcie, dátumu a podpisu oprávnenej osoby a odtlačku pečiatky investora.

**10. Obhliadka miesta uskutočnenia stavebných prác :** je podmienkou účasti vo výberovom konaní.

Uchádzači musia vykonať povinnú obhliadku miesta plnenia predmetu zákazky aby si sami overili a získali potrebné informácie nevyhnutné na prípravu a spracovanie ponuky. Výdavky spojené s obhliadkou miesta dodania predmetu zákazky idú na ťarchu uchádzača.

Povinná obhliadka miesta plnenia predmetu obstarávania sa uskutoční dňa **07. 04. 2010 o 09.30 hod.** na mieste, kde sa stavebné práce majú uskutočniť.

Uchádzači dostanú bližšie informácie na telefónnom alebo faxovom čísle, alebo priamo u zodpovednej osoby na adrese podľa bodu 21.

Uchádzači preukážu splnenie podmienky na predloženie ponúk – absolvovaní povinnej obhliadky predložením potvrdenia o absolvovaní obhliadky, ktoré bude potvrdené zástupcom obstarávateľa (Prezenčná listina).

**11. Podmienky poskytnutia súťažných podkladov :**

Podmienkou predloženia súťažnej ponuky v prípade záujemcov, ktorí neboli vyzvaní obstarávateľom na predloženie ponuky je zaregistrovanie sa záujemcu u obstarávateľa na referáte verejného obstarávania (žiadosť o poskytnutie súťažných podkladov, ktorá musí obsahovať meno žiadateľa, sídlo žiadateľa, e-mail a meno zodpovednej osoby) v termíne **do 6. 4. 2010 do 12.00 hod. :**

- Písomne na adrese obstarávateľa uvedenej v bode 1
- E-mailom
- Faxom

Vysvetľovanie SP : do 13. 4. 2010

Súťažnú ponuku môže predložiť iba uchádzač, ktorý si vyžiadal súťažné podklady alebo ktorému boli súťažné podklady zaslané spolu s výzvou na predloženie ponuky v termíne uvedenom v bode 12.

12. Lehota na predkladanie cenových ponúk: **19. 4. 2010 do 09.00 hod.**
13. Adresa, na ktorú sa majú ponuky doručiť: **DPMK, a.s. Bardejovská 6, 043 29 Košice** poštou, alebo osobne do podateľne.
14. Pokyny na predloženie cenovej ponuky sú uvedené v súťažných podkladoch
15. Jediným kritériom na hodnotenie ponúk pri dodržaní stanovených obchodných a zmluvných podmienok je cena.
16. Obstarávateľ požaduje zábezpeku vo výške 10 000,- EUR.
17. Obstarávateľ si vyhradzuje právo v prípade neposkytnutia finančných prostriedkov výberové konanie zrušiť.
18. Pri výberovom konaní sa použije elektronická aukcia.
19. V prípade nepredvídateľných okolností kvôli ktorým nebude uzatvorený zmluvný vzťah s úspešným uchádzačom si obstarávateľ vyhradzuje právo uzavrieť zmluvný vzťah s uchádzačom, ktorý sa umiestnil ako druhý v poradí.
20. Zmluva s úspešným uchádzačom bude uzatvorená v lehote viazanosti ponúk..
21. Meno osoby obstarávateľa zodpovednej za výzvu :  
Ing. Ondrej Turis, vedúci odd. technického plánovania, revízií a investícií, mobil: 0905 640 060,